

Pääasian asianosaiset

Kantaja: Birgit Bartsch

Vastaaja: Bosch und Siemens Hausgeräte (BSH) Altersfürsorge GmbH

Ennakkoratkaisukysymykset

1. a) Sisältyykö Euroopan yhteisön primaarioikeuteen sellainen ikään perustuvan syrjinnän kieltö, jota vastaan jäsenvaltioiden tuomioistuinten on annettava suojaa myös silloin kun mahdollisella syrjivällä kohtelulla ei ole mitään liittymäkohtaa yhteisön oikeuteen?

b) Jos kysymyksen a kohtaan vastataan kieltävästi:

Syntyykö tällainen liittymäkohta yhteisön oikeuteen EY 13 artiklan kautta tai — jo ennen täytäntöönpanoajan päättymistä — yhdenvertaista kohtelua työssä ja ammatissa koskevista yleisistä puitteista annetun neuvoston direktiivin 2000/78/EY kautta (*)?

2. Onko ensimmäiseen kysymykseen annettavasta vastauksesta mahdollisesti seuraava yhteisön oikeuden ikään perustuvan syrjinnän kieltö sovellettavissa myös yhtäältä yksityisten työnantajien sekä toisaalta niiden työntekijöiden tai yrityseläkkeensaajien ja heidän jälkeensä jääneiden välillä?

3. Jos toiseen kysymykseen vastataan myöntävästi:

a) Kuuluuko tällaisen ikään perustuvan syrjinnän kiellon piiriin yrityseläkettä koskeva sääntely, jonka mukaan jälkeensä jääneelle puolisolle ei myönnetä jälkeensä jääneen eläkettä, jos hän on yli 15 vuotta nuorempi kuin kuollut entinen työntekijä?

b) Jos kysymyksen a kohtaan vastataan myöntävästi:

Voiko tällaisen sääntelyn oikeuttamisperusteena olla se, että on työnantajan edun mukaista rajoittaa yrityseläkejärjestelmästä seuraavia riskejä?

c) Jos kolmannen kysymyksen b kohtaan vastataan kieltävästi:

Onko mahdollisella ikään perustuvan syrjinnän kiellolla yrityseläkkeitä koskevan oikeuden alalla rajoittamaton taannehtiva vaikutus vai onko se rajattu koskemaan menneisyyttä, ja jos näin on, niin millä tavoin?

Ennakkoratkaisupyyntö, jonka Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Autónoma del País Vasco (Espanja) on esittänyt 18.10.2006 — Unión General de Trabajadores de la Rioja UGT-RIOJA v. Juntas Generales del Territorio Histórico de Vizcaya, Diputación Foral de Vizcaya, Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao ja Confederación Empresarial Vasca

(Asia C-428/06)

(2006/C 326/62)

Oikeudenkäyntikieli: espanja

Ennakkoratkaisua pyytänyt tuomioistuin

Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Autónoma del País Vasco

Pääasian asianosaiset

Valittaja: Unión General de Trabajadores de la Rioja UGT-RIOJA

Vastapuolet: Juntas Generales del Territorio Histórico de Vizcaya, Diputación Foral de Vizcaya, Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao ja Confederación Empresarial Vasca

Ennakkoratkaisukysymykset

Onko EY 87 artiklan 1 kohtaa tulkittava siten, että Juntas Generales del Territorio Histórico de Bizkaian toteuttamat veroimenpiteet, joilla muutetaan impuesto sobre sociedades -nimisen yhtiöverosta annetun lain 29 §:n 1 momentin a kohtaa sekä 37 ja 39 §:ää, ja perustetaan Espanjan valtion yleisesti sovellettavassa lainsäädännössä säädettyä alhaisempi verokanta ja sellaisia vähennyksiä verosta, joista ei ole säädetty valtion verolainsäädännössä ja joita sovelletaan kyseisen itsehallintoalueen sisällä, katsottava olevan valikoivia ja kuuluvan edellä mainitussa määräyksessä tarkoitettujen valtiontukien soveltamisalaan, ja onko ne näin ollen annettava EY 88 artiklan 3 kohdan mukaisesti komissiolle tiedoksi?

(*) EYVL L 303, s. 16.